

FR
Régler d'une station de radio FM

- Pour sélectionner la station précédente ou suivante dont le signal est suffisamment puissant, maintenez **◀▶** enfoncée jusqu'à ce que la fréquence commence à changer.
- Pour régler une station sur une fréquence spécifique, appuyez plusieurs fois sur **◀▶** jusqu'à ce que sa fréquence s'affiche.

HU
Hangolón be egy FM-rádióállomást.

- Az előző vagy következő erős jelet sugárzó állomás behangolásához tartás lenyomva a **◀▶** gombot, amíg a frekvencia változni nem kezd.
- Ha adott frekvencián kíván egy állomásra hangolni, nyomja meg többször a **◀▶** gombot, amíg meg nem jelenik a frekvenciája.

IT
Sintonizzazione su una stazione radio FM

- Per sintonizzarsi sulla stazione precedente o successiva con un segnale forte, tenere premuto **◀▶** fino a che la frequenza non inizia a cambiare.
- Per sintonizzarsi su una stazione con una frequenza specifica, premere più volte **◀▶** finché la frequenza non viene visualizzata.

KK
FM стандасын баптау

- Адамның немесе көпесті күшті стансы баптау үшін жиілік өзгертсе бастаннан **◀▶** гүмбөсін басу керек.
- Белгілі FM жиілігін баптау үшін жиілік көрсеткішіне **◀▶** гүмбөсін қайталап басу керек.

NL
Afstemmen op een FM-radiozender

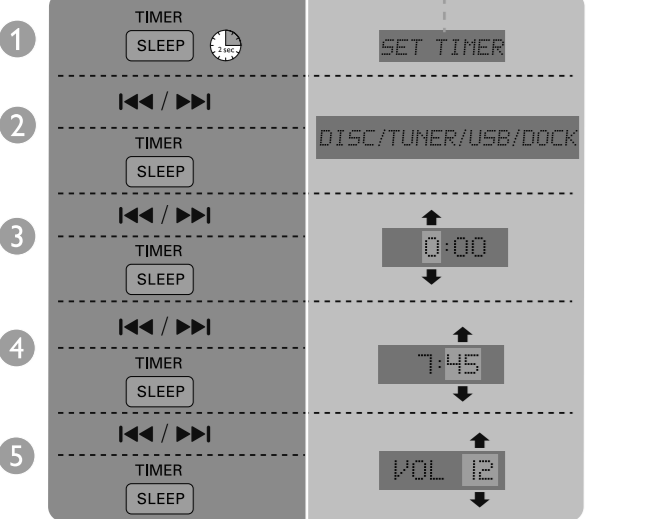
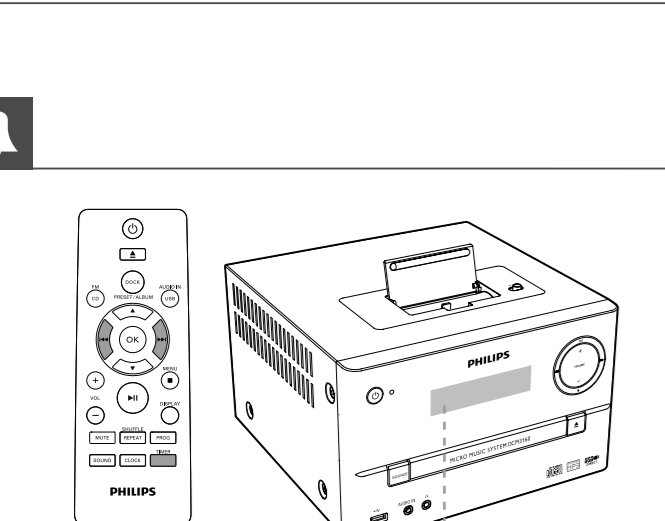
- Houd **◀▶** ingedrukt tot de frequentie verandert om af te stemmen op de vorige of volgende sterke zender.
- Om een zender op een specifieke frequentie af te stemmen, druk u herhaaldelijk op **◀▶** tot de gewenste frequentie wordt weergegeven.

NO
Stille inn en FM-radiostation

- For å stille inn neste eller forrige sterke stasjon trykker du på og holder nede **◀▶** til frekvensen begynner å endre seg.
- For å stille inn en stasjon på en spesifikk frekvens trykker du på **◀▶** flere ganger til den tilhørende frekvensen vises.

PL
Dostrajanie stacji radiowej FM

- Aby dostrójć poprzednią (lub następną) stację o silnym sygnale, nacisnąć i przytrzymać przycisk **◀▶** aż zacznie się zmieniać wskazana częstotliwość.
- Aby dostrójć stację na określonej częstotliwości, nacisnąć kilkakrotnie przycisk **◀▶** aż zostanie wyświetlona żądana częstotliwość.



FR
Mémorisation automatique des stations de radio

- Maintenez PROG enfoncé jusqu'à ce que la fréquence commence à changer.
- Lorsque les stations de radio disponibles sont mémorisées, appuyez sur **▲▼** pour en sélectionner une.

Remarque : Ce produit peut mémoriser jusqu'à 20 stations de radio.

HU
Rádióállomások kézi tárolása

- Nyomja meg a tárolás lenyomva a PROG gombot, amíg a frekvencia változni nem kezd.
- Az elérhető rádióállomások eltárolása után nyomja le a **▲▼** gombot az egy-egy állomás behangolásához.

Megegyezés: A készülék legfeljebb 20 rádióállomást tud tárolni.

IT
Memorizzazione automatica delle stazioni radio

- Tenere premuto PROG finché la frequenza non inizia a cambiare.
- Dopo il salvataggio delle stazioni radio disponibili, premere **▲▼** per sintonizzarsi su una di esse.

Nota: Il prodotto può memorizzare un massimo di 20 stazioni radio.

KK
Радио стансалары автоматты түрде сақтау

- Жиілік өзгертсе бастаннан PROG түймесін басу керек.
- Қол жетімді стансалар сақталған соң, олардың біреуін баптау үшін **▲▼** түймесін басу керек.

Ескерте: Бұл өнім көп дегенде 20 радио станса сақтай алады.

NL
Radiostations automatisch opslaan

- Houd PROG ingedrukt tot de frequentie begint te veranderen.
- Nadat u beschikbare radiozenders hebt opgeslagen, druk u op **▲▼** om op één van deze zenders af te stemmen.

Opmerking: Op dit product kunt u maximaal 20 radiozenders opslaan.

NO
Lagre radiostasjoner automatisk

- Trykk på og hold nede PROG til frekvensen begynner å endre seg.
- Etter at tilgjengelige radiostasjoner er lagret, trykker du på **▲▼** for å stille inn en av dem.

Merkt: Dette produktet kan lagre maksimalt 20 radiostasjoner.

PL
Automatyczne zapisywanie stacji radiowych

- Nacisnąć i przytrzymać przycisk PROG, aż zacznie się zmieniać wskazana częstotliwość.
- Bezpośrednio po zapisaniu dostępnych stacji nacisnąć przycisk **▲▼**, aby dostrójć jedną z nich.

Uwaga: W urządzeniu można zapisać maksymalnie 20 stacji radiowych.

FR
Remarque: Assurez-vous que vous avez correctement réglé l'horloge. Si la source d'alarme sélectionnée est indisponible, ce produit bascule automatiquement en mode FM.

1 En mode veille, maintenez la touche SLEEP/TIMER enfoncée pendant 2 secondes.

2 Appuyez sur **◀▶** pour sélectionner une source d'alarme (DISC, TUNER, USB ou Dock), puis appuyez sur SLEEP/TIMER pour confirmer.

3 Appuyez sur **◀▶** à plusieurs reprises pour régler l'heure, puis sur SLEEP/TIMER pour confirmer.

4 Appuyez sur **◀▶** pour régler les minutes, puis sur SLEEP/TIMER pour confirmer.

5 Appuyez sur **◀▶** pour régler le volume de l'alarme, puis sur SLEEP/TIMER pour confirmer.

Pour arrêter l'alarme, appuyez sur **◀▶** ou basculez vers un autre mode. Pour désactiver la minuterie de l'alarme, appuyez sur SLEEP/TIMER en mode veille jusqu'à ce que **⊕** disparaisse.

HU
Megegyezés: Ellenőrizze, hogy megfelelően állította-e be az órát. Ha a kiválasztott ébresztőforrás nem érhető el, a készülék automatikusan FM üzemmódba vált.

1 Készenléti üzemmódban tartás 2 másodpercig lenyomva a SLEEP/TIMER gombot.

2 Ébresztőforrás (fémz TUNER, USB, vagy dokkoló) kiválasztásához nyomja meg a **◀▶** gombot, majd a jóváhagyásához nyomja meg a SLEEP/TIMER gombot.

3 A **◀▶** gombok többször megnyomásával állítsa be az órát, majd a jóváhagyásához nyomja meg a SLEEP / TIMER gombot.

4 A **◀▶** gomb többször megnyomásával állítsa be az ébresztő, majd a jóváhagyásához nyomja meg a SLEEP/TIMER gombot.

IT
Nota: Assicurarsi di aver impostato l'orologio correttamente. Se la sorgente della sveglia selezionata non è disponibile, il prodotto passa automaticamente alla modalità FM.

1 In modalità standby, tenere premuto SLEEP/TIMER per 2 secondi.

2 Premere **◀▶** per selezionare una sorgente della sveglia (DISC, TUNER, USB o Dock), quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

3 Premere **◀▶** più volte per impostare l'ora, quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

4 Premere **◀▶** per impostare i minuti, quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

5 Premere **◀▶** per impostare il volume della sveglia, quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

Per arrestare la sveglia, premere **⊕** o passare a un'altra modalità. Per disattivare la sveglia, premere SLEEP/TIMER in modalità standby finché **⊕** non scompare.

KK
Ескерте: Сағаттың дұрыс орнатылғанын тексеріңіз. Таңдалған дабыл көзі қол жетімді емес болса, бұл өнім FM режиміне автоматты түрде ауысады.

FR
Programmation manuelle des stations de radio

- Réglez une station de radio.
- Appuyez sur **▲▼** pour activer la programmation.
- Appuyez sur **▲▼** pour attribuer un numéro entre 1 et 20 à cette station de radio, puis appuyez sur PROG pour confirmer.
- Répétez les étapes 1 à 3 pour programmer d'autres stations.
- Appuyez sur **▲▼** pour rechercher une station de radio enregistrée.

Remarque : Pour remplacer une station de radio programmée, enregistrez une autre station avec son numéro de séquence.

HU
Rádióállomások kézi tárolása

- Hangoljon be egy rádióállomást.
- Nyomja meg a **▲▼** gombot a beprogramozás aktiválásához.
- A **▲▼** gombokal beállítható az adott rádióállomások hozzárendelését kiadást 1 és 20 közötti programszámra, amelyet a PROG gombbal kell jóváhagyni.
- Többöb állomások beprogramozásához ismételje meg az 1–3. lépést.
- Tárolt rádióállomások behangolásához nyomja le a **▲▼** gombot.

Megegyezés: Ha egy beprogramozott állomást felül kíván írni, akkor tároljon másik állomást azaz a programszámmal.

IT
Memorizzazione manuale delle stazioni radio

- Contenuto di sintonizzarsi su una stazione radio.
- Premere PROG per attivare la programmazione.
- Appuyez sur **▲▼** per assegnare alla stazione radio un numero di sequenza da 1 a 20, quindi premere PROG per confermare.
- Ripetere i passaggi da 1 a 3 per programmare altre stazioni.
- Premere **▲▼** per sintonizzarsi su una stazione radio salvata.

Nota: Per sovrascrivere una stazione radio programmata, memorizzare un'altra con lo stesso numero di sequenza.

KK
Радио стансалары қолмен сақтау

- Радиостансаны реттеу.
- Бағдарламаны енгізуді сізге қосу үшін PROG түймесін басу керек.
- Бұл радио стансаға 1-20 аралығында бір реттік нөмір беру үшін **▲▼** түймесін басу керек, сосын растау үшін PROG түймесін басу керек.
- Басқа стансаларды бағдарламалау өңтү үшін 1-3 қадамдарды қайталау керек.
- Сақталған радио стансаны баптау үшін **▲▼** түймесін басу керек.

Ескерте: Бағдарламалау өңтүгері радио стансаның үстіне жазу үшін реттік нөмірмен басқасын сақтау керек.

NL
Lagre radiostationer manueel

- Stel een radiozender in.
- Druk op **▲▼** om de programmering te activeren.
- Druk op **▲▼** om een nummer van 1 t/m 20 toe te wijzen aan deze radiozender; en druk vervolgens op PROG om deze keuze te bevestigen.
- Herhaal stap 1-3 om meer zenders te programmeren.
- Druk op **▲▼** om af te stemmen op een opgeslagen radiozender.

Opmerking: U kunt een geprogrammeerde radiozender overschrijven door een ander station op het zendernummer te set aan.

NO
Lagre radiostasjoner manuell

- Still inn en radiostasjon.
- Trykk på **▲▼** for å aktivere programmering.
- Trykk på **▲▼** for å tilordne et nummer mellom 1 og 20 til denne radiostasjonen, og trykk deretter på PROG for å bekrefte.
- Gjenta trinn 1-3 for å programmere flere stasjoner.
- Trykk på **▲▼** for å stille inn en lagret radiostasjon.

Merkt: For å overskrive en programmert radiostasjon lagrer du en annen stasjon med selvsensnummeret til denne stasjonen.

PL
Reczne zapisywanie stacji radiowych

- Dostroj stacje radiową.
- Nacisnąć przycisk PROG, aby włączyć programowanie.
- Za pomocą przycisków **▲▼** nadaj tej stacji numer od 1 do 20, a następnie nacisnąć przycisk PROG, aby potwierdzić.
- Powtórz czynności 1-3, aby zaprogramować więcej stacji.
- Trykk på **▲▼** for å stille inn en lagret radiostasjon.

Uwaga: Aby nadpisać zaprogramowaną stację, zapisz inną stację z jej numerem.

FR
Remarque: Assurez-vous que vous avez correctement réglé l'horloge. Si la source d'alarme sélectionnée est indisponible, ce produit bascule automatiquement en mode FM.

HU
Megegyezés: Ellenőrizze, hogy megfelelően állította-e be az órát. Ha a kiválasztott ébresztőforrás nem érhető el, a készülék automatikusan FM üzemmódba vált.

IT
Nota: Assicurarsi di aver impostato l'orologio correttamente. Se la sorgente della sveglia selezionata non è disponibile, il prodotto passa automaticamente alla modalità FM.

KK
Ескерте: Сағаттың дұрыс орнатылғанын тексеріңіз. Таңдалған дабыл көзі қол жетімді емес болса, бұл өнім FM режиміне автоматты түрде ауысады.

NL
Opmerking: Controleer of u de klok correct hebt ingesteld. Hvis den valgte alarmkilden er utilgængelig, går dette produkt automatisk over naar de FM-modus.

NO
Merktad: Kontroller at du har stillt inn klokken riktig. Hvis den valgte alarmkilden er utilgjengelig, går dette produktet automatisk til FM-modus.

PL
Uwaga: Sprawdź, czy zegar został ustawiony prawidłowo. Jeśli wybrany sygnał budzika jest niedostępny, produkt automatycznie przełączy się w tryb FM.

1 In standby-modus trykker du på og holder nede SLEEP i to sekunder.

2 Trykk på **◀▶** for å velge en alarmkilde (DISC, TUNER, USB eller Dock), og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

3 Trykk på **◀▶** gjentatte ganger for å stille timene, og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

4 Trykk på **◀▶** for å stille minuttene, og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

5 Trykk på **◀▶** for å stille inn alarmvolumet, og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

Trykk på **⊕** eller bytt til en annen modus for å stoppe alarmen. Trykk på SLEEP/TIMER i standby-modus til **⊕** forsvinner for å deaktivere alarm-timeren.

PL
Uwaga: Sprawdź, czy zegar został ustawiony prawidłowo. Jeśli wybrany sygnał budzika jest niedostępny, produkt automatycznie przełączy się w tryb FM.

1 W trybie gotowości nacisnąć i przytrzymać przycisk SLEEP/TIMER na 2 sekundy.

2 Nacisnąć przycisk **◀▶** aby wybrać źródło sygnału budzika (DISC, TUNER, USB lub Dock), a następnie nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER, aby potwierdzić.

3 Nacisnąć kilkakrotnie przycisk **◀▶** aby ustawić godzinę, a następnie nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER, aby potwierdzić.

4 Nacisnąć przycisk **◀▶** aby ustawić minutę, a następnie nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER, aby potwierdzić.

5 Nacisnąć przycisk **◀▶** aby ustawić głośność budzika, a następnie nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER, aby potwierdzić.

Aby wyłączyć budzik, nacisnąć przycisk **⊕** lub przełączyć produkt w inny tryb. Aby dezaktywować budzik w trybie gotowości nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER do czasu, aż zniknie ikona **⊕**.

IT
Nota: Assicurarsi di aver impostato l'orologio correttamente. Se la sorgente della sveglia selezionata non è disponibile, il prodotto passa automaticamente alla modalità FM.

1 In modalità standby, tenere premuto SLEEP/TIMER per 2 secondi.

2 Premere **◀▶** per selezionare una sorgente della sveglia (DISC, TUNER, USB o Dock), quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

3 Premere **◀▶** più volte per impostare l'ora, quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

4 Premere **◀▶** per impostare i minuti, quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

5 Premere **◀▶** per impostare il volume della sveglia, quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

Per arrestare la sveglia, premere **⊕** o passare a un'altra modalità. Per disattivare la sveglia, premere SLEEP/TIMER in modalità standby finché **⊕** non scompare.

KK
Ескерте: Сағаттың дұрыс орнатылғанын тексеріңіз. Таңдалған дабыл көзі қол жетімді емес болса, бұл өнім FM режиміне автоматты түрде ауысады.

1 Күту режимінде SLEEP немесе TIMER түймесін 2 секунд басу керек.

FR
Remarque: Assurez-vous que vous avez correctement réglé l'horloge. Si la source d'alarme sélectionnée est indisponible, ce produit bascule automatiquement en mode FM.

HU
Megegyezés: Ellenőrizze, hogy megfelelően állította-e be az órát. Ha a kiválasztott ébresztőforrás nem érhető el, a készülék automatikusan FM üzemmódba vált.

IT
Nota: Assicurarsi di aver impostato l'orologio correttamente. Se la sorgente della sveglia selezionata non è disponibile, il prodotto passa automaticamente alla modalità FM.

KK
Ескерте: Сағаттың дұрыс орнатылғанын тексеріңіз. Таңдалған дабыл көзі қол жетімді емес болса, бұл өнім FM режиміне автоматты түрде ауысады.

NL
Opmerking: Controleer of u de klok correct hebt ingesteld. Hvis den valgte alarmkilden er utilgængelig, går dette produkt automatisk over naar de FM-modus.

NO
Merktad: Kontroller at du har stillt inn klokken riktig. Hvis den valgte alarmkilden er utilgjengelig, går dette produktet automatisk til FM-modus.

PL
Uwaga: Sprawdź, czy zegar został ustawiony prawidłowo. Jeśli wybrany sygnał budzika jest niedostępny, produkt automatycznie przełączy się w tryb FM.

1 In standby-modus trykker du på og holder nede SLEEP i to sekunder.

2 Trykk på **◀▶** for å velge en alarmkilde (DISC, TUNER, USB eller Dock), og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

3 Trykk på **◀▶** gjentatte ganger for å stille timene, og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

4 Trykk på **◀▶** for å stille minuttene, og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

5 Trykk på **◀▶** for å stille inn alarmvolumet, og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

Trykk på **⊕** eller bytt til en annen modus for å stoppe alarmen. Trykk på SLEEP/TIMER i standby-modus til **⊕** forsvinner for å deaktivere alarm-timeren.

PL
Uwaga: Sprawdź, czy zegar został ustawiony prawidłowo. Jeśli wybrany sygnał budzika jest niedostępny, produkt automatycznie przełączy się w tryb FM.

1 W trybie gotowości nacisnąć i przytrzymać przycisk SLEEP/TIMER na 2 sekundy.

2 Nacisnąć przycisk **◀▶** aby wybrać źródło sygnału budzika (DISC, TUNER, USB lub Dock), a następnie nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER, aby potwierdzić.

3 Nacisnąć kilkakrotnie przycisk **◀▶** aby ustawić godzinę, a następnie nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER, aby potwierdzić.

4 Nacisnąć przycisk **◀▶** aby ustawić minutę, a następnie nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER, aby potwierdzić.

5 Nacisnąć przycisk **◀▶** aby ustawić głośność budzika, a następnie nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER, aby potwierdzić.

Aby wyłączyć budzik, nacisnąć przycisk **⊕** lub przełączyć produkt w inny tryb. Aby dezaktywować budzik w trybie gotowości nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER do czasu, aż zniknie ikona **⊕**.

IT
Nota: Assicurarsi di aver impostato l'orologio correttamente. Se la sorgente della sveglia selezionata non è disponibile, il prodotto passa automaticamente alla modalità FM.

1 In modalità standby, tenere premuto SLEEP/TIMER per 2 secondi.

2 Premere **◀▶** per selezionare una sorgente della sveglia (DISC, TUNER, USB o Dock), quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

3 Premere **◀▶** più volte per impostare l'ora, quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

4 Premere **◀▶** per impostare i minuti, quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

5 Premere **◀▶** per impostare il volume della sveglia, quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

Per arrestare la sveglia, premere **⊕** o passare a un'altra modalità. Per disattivare la sveglia, premere SLEEP/TIMER in modalità standby finché **⊕** non scompare.

KK
Ескерте: Сағаттың дұрыс орнатылғанын тексеріңіз. Таңдалған дабыл көзі қол жетімді емес болса, бұл өнім FM режиміне автоматты түрде ауысады.

1 Күту режимінде SLEEP немесе TIMER түймесін 2 секунд басу керек.

FR
Remarque: Assurez-vous que vous avez correctement réglé l'horloge. Si la source d'alarme sélectionnée est indisponible, ce produit bascule automatiquement en mode FM.

HU
Megegyezés: Ellenőrizze, hogy megfelelően állította-e be az órát. Ha a kiválasztott ébresztőforrás nem érhető el, a készülék automatikusan FM üzemmódba vált.

IT
Nota: Assicurarsi di aver impostato l'orologio correttamente. Se la sorgente della sveglia selezionata non è disponibile, il prodotto passa automaticamente alla modalità FM.

KK
Ескерте: Сағаттың дұрыс орнатылғанын тексеріңіз. Таңдалған дабыл көзі қол жетімді емес болса, бұл өнім FM режиміне автоматты түрде ауысады.

NL
Opmerking: Controleer of u de klok correct hebt ingesteld. Hvis den valgte alarmkilden er utilgængelig, går dette produkt automatisk over naar de FM-modus.

NO
Merktad: Kontroller at du har stillt inn klokken riktig. Hvis den valgte alarmkilden er utilgjengelig, går dette produktet automatisk til FM-modus.

PL
Uwaga: Sprawdź, czy zegar został ustawiony prawidłowo. Jeśli wybrany sygnał budzika jest niedostępny, produkt automatycznie przełączy się w tryb FM.

1 In standby-modus trykker du på og holder nede SLEEP i to sekunder.

2 Trykk på **◀▶** for å velge en alarmkilde (DISC, TUNER, USB eller Dock), og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

3 Trykk på **◀▶** gjentatte ganger for å stille timene, og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

4 Trykk på **◀▶** for å stille minuttene, og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

5 Trykk på **◀▶** for å stille inn alarmvolumet, og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

Trykk på **⊕** eller bytt til en annen modus for å stoppe alarmen. Trykk på SLEEP/TIMER i standby-modus til **⊕** forsvinner for å deaktivere alarm-timeren.

PL
Uwaga: Sprawdź, czy zegar został ustawiony prawidłowo. Jeśli wybrany sygnał budzika jest niedostępny, produkt automatycznie przełączy się w tryb FM.

1 W trybie gotowości nacisnąć i przytrzymać przycisk SLEEP/TIMER na 2 sekundy.

2 Nacisnąć przycisk **◀▶** aby wybrać źródło sygnału budzika (DISC, TUNER, USB lub Dock), a następnie nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER, aby potwierdzić.

3 Nacisnąć kilkakrotnie przycisk **◀▶** aby ustawić godzinę, a następnie nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER, aby potwierdzić.

4 Nacisnąć przycisk **◀▶** aby ustawić minutę, a następnie nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER, aby potwierdzić.

5 Nacisnąć przycisk **◀▶** aby ustawić głośność budzika, a następnie nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER, aby potwierdzić.

Aby wyłączyć budzik, nacisnąć przycisk **⊕** lub przełączyć produkt w inny tryb. Aby dezaktywować budzik w trybie gotowości nacisnąć przycisk SLEEP/TIMER do czasu, aż zniknie ikona **⊕**.

IT
Nota: Assicurarsi di aver impostato l'orologio correttamente. Se la sorgente della sveglia selezionata non è disponibile, il prodotto passa automaticamente alla modalità FM.

1 In modalità standby, tenere premuto SLEEP/TIMER per 2 secondi.

2 Premere **◀▶** per selezionare una sorgente della sveglia (DISC, TUNER, USB o Dock), quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

3 Premere **◀▶** più volte per impostare l'ora, quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

4 Premere **◀▶** per impostare i minuti, quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

5 Premere **◀▶** per impostare il volume della sveglia, quindi premere SLEEP/TIMER per confermare.

Per arrestare la sveglia, premere **⊕** o passare a un'altra modalità. Per disattivare la sveglia, premere SLEEP/TIMER in modalità standby finché **⊕** non scompare.

KK
Ескерте: Сағаттың дұрыс орнатылғанын тексеріңіз. Таңдалған дабыл көзі қол жетімді емес болса, бұл өнім FM режиміне автоматты түрде ауысады.

1 Күту режимінде SLEEP немесе TIMER түймесін 2 секунд басу керек.

FR
Remarque: Assurez-vous que vous avez correctement réglé l'horloge. Si la source d'alarme sélectionnée est indisponible, ce produit bascule automatiquement en mode FM.

HU
Megegyezés: Ellenőrizze, hogy megfelelően állította-e be az órát. Ha a kiválasztott ébresztőforrás nem érhető el, a készülék automatikusan FM üzemmódba vált.

IT
Nota: Assicurarsi di aver impostato l'orologio correttamente. Se la sorgente della sveglia selezionata non è disponibile, il prodotto passa automaticamente alla modalità FM.

KK
Ескерте: Сағаттың дұрыс орнатылғанын тексеріңіз. Таңдалған дабыл көзі қол жетімді емес болса, бұл өнім FM режиміне автоматты түрде ауысады.

NL
Opmerking: Controleer of u de klok correct hebt ingesteld. Hvis den valgte alarmkilden er utilgængelig, går dette produkt automatisk over naar de FM-modus.

NO
Merktad: Kontroller at du har stillt inn klokken riktig. Hvis den valgte alarmkilden er utilgjengelig, går dette produktet automatisk til FM-modus.

PL
Uwaga: Sprawdź, czy zegar został ustawiony prawidłowo. Jeśli wybrany sygnał budzika jest niedostępny, produkt automatycznie przełączy się w tryb FM.

1 In standby-modus trykker du på og holder nede SLEEP i to sekunder.

2 Trykk på **◀▶** for å velge en alarmkilde (DISC, TUNER, USB eller Dock), og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

3 Trykk på **◀▶** gjentatte ganger for å stille timene, og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

4 Trykk på **◀▶** for å stille minuttene, og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.

5 Trykk på **◀▶** for å stille inn alarmvolumet, og trykk deretter på SLEEP/TIMER for å bekrefte.